秦良玉

▲二 可愛的小野貓

像俄國似的朝着那些苗女看住。苗女們的體格健美，神色歡然，很有規律的舉着齊整而輕鬆的步伐，隨捷地望西面的大路前行；千乘也少不得鑑賞一下苗女秀色，以他銳利和苛刻的目光看來，似乎沒有一個合得上他的眼。可是，最後有一個使他看得呆住，就不自覺地多看了一回。

像磁石引針一樣，那走在最後的一個，瞧了千乘，也一般地望住他；她一步一回頭的對千乘望時，樊龍以爲她是有意自己，就裝成肉麻當有趣的樣子，朝着那苗女扮了一副鬼臉。她不覺自點頂怒起來，嬌傲的性情使她制不住報復的心理，於是立刻豎起兩條柳絲似娥眉，掀起兩片櫻唇，伸出那根血紅尖小舌頭，朝着樊龍那面一陣，「噴出」嘴以罵非馬樣聲：

「淡……」

千乘原是站在樊龍前面，所以並沒有察覺到樊龍對她扮了那一副鬼臉，今見她露出這種嬌癡，可怕亦復可愛動作，原有哭啼笑皆非窘狀，因此急忙轉了下來，滿面羞慚地坐回原位。樊龍仍然嘻皮笑臉望住她背後，直至不見了她的影子才坐下，色迷迷地對雄飛：

「雄飛兄，怎麼苗地會有這般美麗的女子？」

「正如樊兄所說：『十步之內，必有芳草。』啊！」

樊龍這時好像給那苗女勾去一半靈魂似的完全不知道這是雄飛諷刺他的話，所以還是不知羞恥地說：

「她眞美！美得無從形容其萬一——想我在京師所見，所交，所戀，都及不上她萬分之一——啊！眞奇，誰會曉得苗地有這般美麗的姑娘？我此來能看見她，眞是不枉此行了啊！」

（八）

勿讓美夢滿足自已

也如漂浮大海的一葉扁舟，永遠不能成功地登達彼岸。所感到的滿足，是虛浮而不實際的，一旦美夢幻滅，那麼，痛苦就會更加難受！

人他受到失意志支配，主要徵結就是無法消除恐懼心理，對於這一點，我們可以在催眠學中，獲得一個原理：

一位畏高病的人，當地距十高處，就覺得頭昏腦眩，但受過催眠後，他却能安詳的在狹窄又狹的木板橋上走過，就是一個矮小瘦弱的人，平時手無縛鷄之力，但受到催眠後，他却可以從容的舉起很重的東西；一位新星，竟然被擢升主角，他擔綱演出，她恐懼得全身癱瘓，但經過催眠後，她能靜的演出，充滿自信。

從這原理，我們應既明白，這恢復自信力的「催眠術」，就是把過去的記憶遺忘，把過去失敗的記憶收藏起來，同時解放當時所需要的才能，那麼你自然可以消除恐懼，走向成功之途。

筆者以前曾說過，任何事情都不會一下子就達到成功的，一件事情的成功，必然是經過無數次失敗然後，以獲致

我們平常做事，往往是用嘗試方法，一直試到成功爲止。在嘗試的過程中總免了要經過失敗，受人嘲笑和受到恥辱與痛苦，但當你獲致成功時，這一切痛苦，一切恥辱，都可以抵消過來的。

所以，我們要在失敗轉到成功，最重要的條件，便是——你必須保持沒有失敗過的勇氣。

我們都知道，人類有時是有「背城借一」的勇氣，當一人遇到困難與災難，成功的希望完全毀滅時，迫不得已，就會拼盡他們的勇氣，醫生死於度外，狠命的孤注一擲，不過「背城借一」的勇氣，並不是克服失敗，唯一武器，祇有保持充沛的生命力，鎮靜自信，才能夠把頹勢挽回過來！

（下）

鄧光榮一人 搵錢養十口

明明

鄧光榮的片酬雖在專片圈中算不得最高，但也不算很低，比起一般人的收入不知好了多少，但鄧光榮經常有捉襟見肘的現象，但這並不是說他平時的生活太奢侈，亂化錢，而且觀看他日常的行動還省得很呢。除了青年們正常的活動外，他對錢，還相當珍惜的，而且他又不用負擔家庭。本來他這麼一份優厚的薪金維持自己的零用（因爲吃飯也在家裡）應該有一筆頗豐厚的儲蓄，對。但鄧光榮並不，向他追問下去，鄧光榮才始說出，他一個人謙錢要養十口呢，這倒不簡單，十一把口吃飯，這倒沒不可不少呢，但想想，他既然不用負擔家庭，又何來十口呢？原來鄧光榮之十口，並非是人，而是他心愛的寶貝，——十隻不同種類的狗。但別小看這些狗，因爲他們的食量可驚人呢，一隻吃的飯比兩個成人的還要多，故此，鄧光榮雖然不用另物色地方給他們住，不過就光是吃的每個月已經花了大約六百元左右，這數字不可謂不驚人再加上買他們的時候所花的錢，合起來，這數目就非常可觀了。雖則如此，這並沒有倒鄧光榮，碰到合意的，他還是要買，不管怎貴，最近他又看跟一個狗商在斟盤，希望能買那位狗商的其中一隻狗，那位狗商取價六百元，鄧光榮想想嫌太貴，現正在洽商中。

由鄧光榮主演的「飛賢飛女」上映情況甚佳，越映越旺，大有欲罷不能之勢。

◎哀謝

先嚴諱煥章字忠茂胡公府君開平儒良鄉胡屋村人痛於一九七〇年五月廿七日病終享壽積閏八十有一，戶不孝厚健等親視含殮遵禮成服經於六月一日下午三時出殯歸土安葬於卡城華人墳場，叨蒙各界宗親戚友惠賜賻儀花圈親臨執紼素車致送高誼降情殁存均感謹此哀謝

未亡人 關氏
孤子 厚健
媳婦 陳氏
男女孫麗芳（適余）
浩然美芳（適朱）
笑紅小紅嫣紅綺紅
浩存浩才黛紅浩能
孫媳 王氏
孫婿 余迎煥朱六根
男女曾孫孟宗光宗耀宗慈恩
男女外曾孫余鳳儀振聖偉聖
朱德恩 令泣謝

惠賜芳名 恕不稱呼

（鳴鐘） 余迎煥合家六百元
胡忠恩 厚廣 岳峨 崇偉 關添 每三十元
榮瑞 周偉烈 周惠民 每十元
胡文達 胡厚霖 袁傳益 銀號佐
黃昂登 昂醒婆 周彼得 每五元
袁葉蓮 胡翠蝶 每三元
胡燦 陳明超 周章鴻 袁永祥
袁葉愛 每一元

（花圈） 至孝篤親公所 陳傑德
炎棠 柏照 袁永年 袁傳惠 袁傳策
關沾 李煊祐 湯相 胡忠恩 厚霖
榮爵 厚暢 厚倫 汝楚 良惠 洪波
忠滿 榮潤 余毅 余燦 卓立
（素車） 厚霖 厚暢 汝楚 余毅
炳禹 惠民 卓立 廷銳 榮瑞 崇偉
汝照

△代東

本校定於六月十四日（星期日）午后壹時假『盧卡奴公園Locarno Park』舉行清遊聯歡大會統請各僑團商號暨各界男女僑胞黃伍宗親屆時蹲躍參加爲盼

雲埠文强學校
漢升體育會同謹訂

出發地點：本校門前（片打街東一二三號備有巴士車輛）
往返時間：正午十二時起程，下午五時半回埠。

大間房出貸
青年男女最合式。Victoria & 13th Ave.
PH. 872-5888

牛新舊屋全間出租
三睡房，全土庫，殘爐。
電話：三二二、六四二二

請男女推銷員十名
食品廠，長期或短期均可，佣金優厚，有固定路線，貨質優良價錢最平，容留推銷，不需經驗，勤力者可日讀數十元
請電六八五、四九三一

修理水嚨兼改裝工作
價錢克己，廿四小時應命。
電話 874-3114

三睡房新建豪華住宅
位於 49th & Ingram 1235 Waverly St. 全土庫，另加浴室，要靠港與順日合，業權清楚，願試以物業交換，全價值三萬七千九百元，與 Bill or Ray 洽商。
電話 522-1631, Lemon Estates Ltd.
晚間電話 321-9485

李卓華鳴謝啓事
弟月前因身體欠佳，入醫院調理，在院期間，荷蒙李氏公所，中華職工會，及親朋戚友親臨醫院慰問，並備生菓，香烟，鮮花，現已康復回家，但仍遵醫囑，須要休養，未能逐一登門道謝，謹綴數言，以申謝忱，並祝各位康樂

大間舊式住宅出賣
位於 926 W. 16th Ave. 全價三萬六千五百元
電話 684-2738 與業主洽商。

有屋出租或出賣
兩睡房大廳，廚房，厠所均備，近學校商場，巴士站，電話 254-1073, 255-6077

香港名師主理
院街東
價錢相宜，電髮容定祇收七元，洗頭美士恤髮，新張期內喜廉收元八，如蒙氏七惠顧，請移玉步李四或電三六八八·四壹三六

門窗質鋁忠許
Aluminium Windows
Screens Doors
Awnings Sidings
Tel. 876-8042
請按裝有顏色鋁質窗或不銹鋁，每度窗門連有窗紗在內。
鋁質暴風門 每度四十四元 連裝費

李偉運輸公司
專運送家辦理香港移民出入口行李
日間電話：684-2141
住宅電話：254-3062

點問頓埠南京飯店
六月壹日新張營業
經濟客飯，應時和菜，鍋貼蒸餃小吃宴會，僑胞駕臨，歡迎指教。
朱啓武敬啓
Nanking Restaurant, 9722 - Jasper Ave., Edmonton, Alta. Tel. 422-0716

好生意飲館出賣
時代化，樣樣齊全，有酒牌，另有請殘房，約能坐七十人，因人力缺乏，割愛出讓，有意者請照下列地址通函接洽，或打電話或往國羽飲館見黃富面議亦可
Blue Sky Western 藍天餐館
910 - 102 Ave., Dawson Creek, B. C.
電話：782-5209 782-5200

西人鮮花雜貨店出賣
如有意營斯業者請來面議。
2462 Marine Dr. West Vancouver.

請有經驗西廚壹名
L金從優，如意者請電話洽治。
Fort Nelson Restaurant 1869, Box 412, Fort Nelson, B. C. Phone 774-6471

新建住宅業主自賣
三睡房，双車港，近學校與巴士及商店面臨 Trout 湖風景，位於 3571 Walker St.
電話 876-7333

永興有限公司
WING HING CO. LTD.
280E. Pender St., Vancouver 4, B. C.
Tel. 688-6025
本號經營，唐山雜貨，新鮮肉類，燒烤鹵味，瓷器藥材，罐頭食品，糖菓餅餌，冰霜海產，天厨味精，大量供應，零沽批發，壹律歡迎。

玉
觀音玉藝業有限公司
新發行二十萬普通股份
每股五元
THIS ANNOUNCEMENT IS NEITHER AN OFFER TO SELL OR A SOLICITATION TO BUY ANY OF THESE SECURITIES. THIS OFFER IS MADE ONLY BY THE PROSPECTUS.
NEW ISSUE
200,000 COMMON SHARES
Kuan-Yin Jade Industries Ltd.
PRICE: $5.00 PER SHARE
Copies of the Prospectus may be obtained from the undersigned and other dealers that may lawfully offer these securities.
Donaldson Securities Ltd.
101-535 THURLOW STREET TEL. 685-2341

各項大小土木工程
藝工承接
各類美術招牌廣告
298-7337

John K. Cheung & Co.
130 East Pender St.,
Vancouver 4, B. C.
Tel. 688-9848
專辦會計文房事務及填報入息稅
僅收信託銀行內

會計師
張國政

雲島時代化餐館連實業
設備齊全，有酒牌，好生意，因人力問題，迫要出賣，如有僑胞欲營斯業者，請來面議。
Bamboo Inn, P. O. Box 47, Vancouver Island, Comox, B. C. Phone 339-3300

LEWIS 修理水嚨
用電力機具修通阻塞去水陰溝，所有工作由合格專門人才修理，保證滿意。
電話 689-4365 日夜隨時應命。

單雙人床批發價錢出售
政府註册經營名廠西式荷里活套床，單人，双人床，磚架床，新款床頭，兩用書架床頭，活動鈦床架，歡迎加料定做，各種尺碼齊備，僑胞光顧多少一律批發價錢，免費送貨。
請電話二五三、〇三二六
鄭國鈞 GEORGE JANG

電器修理工程
合格牌照，新裝實火，免費估價，電器修理。
日夜應命。電話五五〇五三三二式 余鴻智

恭喜閣下榮遷新厦本號常備新款地毯價錢克己歐式新穎任君選擇華友惠顧倒履歡迎
ALS CARPET BROKERS
3730 Main at 21st Ave., Ph. 879-7347

黃福接運搬屋傢俬，大小歡迎。
上午八点以前，電話 2-4664
下午七点以後 254-4664 435-1365